Ao. 1855. No. 96.

Zaturdag 11 Augustus.

SURINAAMSCHE COURANT EN GOUVERNEMENTS ADVERTENTIE BLAD.

Gouvernements - Secretarie.

Paramaribo, den 8 Augustus 1855.

Bij Gouvernements-resolutie van den 6n. dezer maand No. 978, is Mejufvrouw Henriette Louise Batenburg, geadmitteerd geworden, als *School-Onderwijzeres* binnen deze Kolonie.

De waarnemende Gouvernements Secretaris,
E. A. VAN EMDEN.

Gouvernements - Secretarie.

Paramaribo, den 8 Augustus 1855.

Bij Gouvernements-resolutie van den 6n. dezer maand No. 979, is Mejufvrouw Cornelia Philippina Maria Josephine Vlier, geadmitteerd geworden, als *School-Onderwijzeres* binnen deze Kolonie.

De waarnemende Gouvernements-Secretaris,
E. A. VAN EMDEN.

Gouvernements - Secretarie.

Paarmaribo, den 10 Augustus 1855.

Bij Gouvernements-resolutie van den 6n. dezer maand No. 980, zijn onder de nadere goedkeuring des Konings:

de Agenten van Politie der 3e. klasse J. Almelo en O. Zeelst, uit die betrekking ontslagen, en

is de Procureur Generaal gemagtigd, om als *Agenten van Politie* der 3e. klasse in dienst te nemen, de personen van C. Aduard en W. Samson.

De waarnemende Gouvernements-Secretaris,
E. A. VAN EMDEN.

Gouvernements - Secretarie.

Paramaribo, den 7 Augustus 1855.

Van wege Zijne Excellentie den Heer Gouverneur dezer kolonie, wordt hiermede bekend gemaakt, dat *Brieven van Manumissie* zijn verleend geworden aan de Landsslavin *Louisa*, geboren in 1807, dochter van *Cornelia* en haar kind *Frederik*, geboren in 1845, afkomstig van plantaadje *Mijn Vermaak* en bekend gestaan hebbende op het Hoofd » Genie-Departement"; — en dat gemelde gemanumitteerden voortaan de namen zullen voeren van:

Henriette Louisa Neral. —
Johannes Frederik Neral. —

De waarnemende Gouvernements-Secretaris,
E. A. VAN EMDEN.

Gouvernements - Secretarie.

Aanzoek voor Vrijgeving.

1855.

10 Aug. Van de slavin *Henrietta*, geboren in 1838, dochter van *Mimie*, en haar kind *Susanna Francina*, geboren in 1855, toebehoorende aan plantaadje *Hazard*, in *Nickerie*.

» » Van het slavenkind *Nicholas*, geboren in 1853, zoon van *Venus*, toebehoorende aan M. R. Herbert geboren la Traille (nu boedel).

» » Van den slaaf *Jan*, geboren in 1835, zoon van *Marie*, toebehoorende voor den vrijdom aan G. P. Schults.

» » Van den slaaf *Josie*, geboren in 1828, zoon van *Seba*, toebehoorende aan M. J. de Meza.

» » Van de slavin *Bébé*, (wier ouderdom en moedersnaam onbekend zijn), en hare kinderen *Juriaan*, *Doris*, *Samuel Jacques* en *Marjanna*, (wier ouderdom onbekend is), afkomstig van wijlen Rosa Pereijra en bekend staande onder het toezigt van Johanna Elisabeth Pereij, als Curatrice a. h.

» » Van de slavinnen *Catharina I*, geboren in 1812, waarvan de moeder onbekend is, *Lucia*, geboren in 1851, dochter van *Colineta*, *Mina*, geboren in 1852, dochter van *Albertina*; *Eleonora*, geboren in 1850, dochter van *Mary* en *Klaartje Green*, geboren in 1849, dochter van *Neeltje*, toebehoorende aan plantaadje *Resolutie*, divisie *beneden Cottica*.

» » Van de slavin *Adjuba*, geboren in 1787, dochter van *Affiba*, toebehoorende voor den vrijdom aan E. M. Kerster.

» » Van den slaaf *Geluk*, geboren in 1763, waarvan de moeder onbekend is, toebehoorende aan Jacob Moor en staande onder het toezigt van W. F. Adney, als Curator a. h.

» » Van de slavin *Leentje*, geboren in 1834, dochter van *Truitje* (*Z. B.*) en haar kind *Julius*, geboren in 1854, toebehoorende aan plantaadje *Nieuw Acconoribo*, divisie *Matappica*.

De waarn. Gouvernements-Secretaris,
E. A. VAN EMDEN.

Eerste afkondiging.

Gouvernements - Secretarie.

Post-Kantoor.

Op aanstaanden Woensdag den 15den dezer, zal van hier naar *Batavia* (Oost-Indie) vertrekken het Nederl. Barkschip *Willem Daniel*, Kapitein T. de Meester, zullende het met dien bodem te verzenden Brieven-pakket, op denzelfden dag, des voormiddags ten 10 ure, worden gesloten.

Paramaribo, den 7 Augustus 1855.

De Ambtenaar belast met de Posterij,
J. S. BURNE.

POLITIE.

Gedurende de afgeloopene week is bij de Politie opgaaf gedaan, dat zich uit de stad en hare omstreken hebben verwijderd:

Op den 9n. Augustus jl. de slavinnen *Wilhelmina* en *Dido*, aankomende den grond *Elisabeth'shof*.

Op den 10n. Augustus jl. de slavin *Anna*, aankomende A. G. Rehme.

Terwijl sedert 1 Maart ll. nog als afwezig zijn opgegeven:

1o. De slaaf *Johannis* of *Kwassie*, aankomende M. T. van der Stede.

2o. De slaaf *Geluk*, aankomende den houtgrond *Hanover*, in dienst van F. W. Hostmann.

3o. De slavenjongen *Eduard*, aankomende C. H. Aulorius.

4o. De slaaf *Verdriet*, aankomende de verlatene Plant *Gelderland*.

5o. De slaaf *Pierre*, aankomende F. Neumann.

6o. De slaaf *Jan*, aankomende den boedel Adjuba van Robles.

en 7o. De slavin *Caro*, aankomende de wed. Smijth.

Elk en een iegelijk wordt ernstig aangemaand om voorzeide slaven niet op te houden, te huisvesten, of voor zich te doen arbeiden, daar men zich door zoodanige handelwijze zou blootstellen aan de straffen bij de Publicatie van 5 Februarij 1834, G. B. No. 1, vastgesteld.

Paramaribo, den 10 Augustus 1855.

De Procureur Generaal,
J. Æ. LISMAN.

Transport.

(11490) Den 7den Augustus 1855. J. H. Zaal aan de Wed. W. C. Kennedij geb. Swevel, van het Huis en Erf aan de *Keizer Straat*, N. W. La. C No. 136, O. W. La. C No. 104.

Paramaribo, den 8 Augustus 1855.

De Griffier bij het Geregtshof,
MARTIN I VAN GEFFEN.

(11749) Bij inschrijving worden te koop aangeboden van de Plantage *Concordia*, aankomende voor de helfte den Boedel S. de la Parra en de wederhelfte de Erven S. H. de la Parra;

20 Vaten **SUIKER.**

De inschrijvings-billetten zullen bij het Departement der *Onbeheerde Boedels* worden aangenomen tot Zaturdag den 11den dezer ten 10 ure des voormiddags, en het hoogste bod goedgekeurd zijnde, zullen, na toewijzing, de kooper of koopers de *Suiker* binnen, *acht* dagen voor zijne of hunne rekening en risico van Plantage moeten laten afhalen.

Paramaribo, den 8 *Augustus* 1855.

De Secretaris, bij het Collegie van Commissarissen voor het Departement der Onbeheerde Boedels,

J. ELLIS.

[11745] Over *zes* weken, den juisten dag nader te bepalen, zal de Curator bij het departement der *Onbeheerde boedels*, publiek doen verkoopen:

Het Huis en Erf, aan den hoek van de *Steenbakkerij* en *Zwartehovenbrug straten*, bekend onder N. W. La. C. No. 121, aankomende den boedel J. E. Vels.

Paramaribo, den 8 *Augustus* 1855.

De Curator voornoemd,

CHs. LIONARONS.

Op Dingsdag den 14n. dezer, des voormiddags ten *negen* ure, zal de Curator bij het Departement der *Onbeheerde Boedels*, ten huize van Vendumeester A. Salomons, publiek doen verkoopen:

De **GOEDEREN** gevonden in de volgende *desolate* Boedels, als: Johannis C. Schok, W. H. van Ommeren, J. A. de Graaff, Santje van de Wed. Israel, C. H. Koning, C. M. Vergenoegd en J. B. Comvalius; tot welken is toebehoorende een gevelend Huis met planken beslagen en cingels gedekt, staande op het Erf La. C No. 119 aan de *Steenbakkerij Straat.*

En vermits in deze Boedels tot dusver geene genoegzame Goederen aanwezig zijn, zoo zullen de Crediteuren niet worden opgeroepen.

Paramaribo, den 10 *Augustus* 1855.

De Curator voornoemd,

CHs. LIONARONS.

(11671) De Exploicteur bij het Geregtshof in de kolonie *Suriname* zal op Vrijdag den 31 Augustus 1855, des voormiddags ten *half negen* ure, publiek bij executie verkoopen:

De Plantaadje **WATERLAND** c. a., gelegen aan de rivier *Suriname*, aankomende het Fonds onder directie van A. Crook i van Harpen te *Amsterdam.*

Paramaribo, den 10 *Augustus* 1855.

SIMON ABENDANON Sz.

(11364) De Exploicteur bij het Geregtshof in de kolonie *Suriname*, zal over *een* jaar en *zes* weken, dag en datum nader te bepalen, publiek bij executie verkoopen:

De Plantaadje **JOHANNA CHARLOTTE** c. a., gelegen aan het gedolven kanaal van de *Matappica Kreek*, en

De Plantaadje **GEORGE HENDRIK** c. a., gelegen aan het gedolven kanaal aan de *Matappica Kreek*; beiden aankomende G. C. Henkel geboren Vogt en F. G. Vogt, op den 6 Augustus 1855 onder Sequestratie gebragt.

Paramaribo, den 10 *Augustus* 1855.

SIMON ABENDANON Sz.

SEQUESTERS

van de Plantage *Nieuwhoop*, bieden bij inschrijving, het hoogste bod goedgekeurd wordende, te koop aan, *tegen Kontante Betaling*,

15 VATEN SUIKER,

om voor rekening en risico van den kooper, binnen 8 dagen, van Plantaadje af te halen.

Zullende de inschrijvings-biljetten, ter Griffie van het Geregtshof, tot **HEDEN MORGEN** ten 9 ure, worden aangenomen. [11747]

Paramaribo, den 11 *Augustus* 1855.

Paramaribo, *den* 10 *Augustus* 1855.

Wij vernemen dat op den 11den Julij ll. met het schip *Albina* op het Etablissement *Albina*, aan de *Marowijne*, zijn aangekomen *zeven* kolonisten, met namen: Cornelis Sloot en echtgenoot Jannetje Wijker met vijf kinderen.

VERSLAG
VAN DE VERRIGTINGEN
DER
Oost en West-Indische Opvoedings-Maatschappij
IN HET JAAR 1854.

(*Vervolg en slot van ons vorig Nummer.*)

Zeer enkele ziektegevallen uitgenomen, genoten de pupillen in het jaar 1854 eene gewenschte gezondheid. Een hunner, die reeds blijkens het vierde verslag der vergadering van leden, aan eene langdurige doch slechts plaatselijke kwaal lijdende was, naderde zijn volkomen herstel.

Indien de opvoedingsmaatschappij met aanhoudende zorg het oog gevestigd hield op de goede ontwikkeling harer pupillen, op het onderwijs dat hen moet vormen, op hunne zedelijke beginselen als rigtsnoer van tegenwoordige en latere handelingen en gedragingen, zij heeft niet verzuimd om de haar vertrouwde kinderen of jongelingen, die uitspanningen te verstrekken, welke aan hun leeftijd passen en door hunne makkers genoten worden. Zoo veel dit met de finanocieele belangen der ouders was overeen te brengen, zijn de uitspanningen in ruime mate gegund, vooral de zoodanige die tevens ter ontwikkeling van ligchaam of verstandelijke vermogens dienen konden, of wel strekten ter verkrijging van talenten en van bedrevenheid in kunst. Men heeft niet uit het oog verloren, dat voor Indische kinderen, hier te lande aanwezig, de jaarlijksche vacantietijd veelal de minst aangename is, en dat vele hunner, die niet door familie of andere betrekkingen hunner ouders aan de gewone omgeving worden onttrokken, zich in dien tijd het minst gelukkig moeten gevoelen. Zij toch genieten dan op de inrigtingen van onderwijs een of twee maanden rust, zij zien hunne schoolmakkers of academie-vrienden voor eenige weken huiswaarts keeren, en zij zijn veelal genoodzaakt om in hunne zelfde omgeving te verblijven, die minder aangenaam wordt door mindere bezigheid en door afwezigheid van makkers en bekenden.

In het begin van 1854 is daarom de opvoedingsmaatschappij op een middel bedacht geweest, om, in de groote vacantie van dat jaar, aan eenige harer pupillen eene afwisseling en uitspanning te bezorgen, die in hun smaak vallen zou. Zij heeft gemeend dat een klein reisje door eenige provinciën van ons vaderland, doch onder goed geleide, het best aan dit doel zou beantwoorden. De heer M. J. A. Masthoff, præceptor aan het stedelijk gymnasium, te *Delft* is daarop verzocht zich met zoodanig opzigt te willen belasten, die dit voorstel heeft aangenomen en den 3den Junij met twaalf pupillen is op reis gegaan, en gedurende de 14 volgende dagen een groot gedeelte van de provinciën Utrecht en Gelderland heeft doorkruist. Al het bezienswaardige wat in de verschillende plaatsen Utrecht, Vreeswijk, Zeist, Driebergen, Vianen, Doorn, Rhenen, Wageningen, Leersum, Amerongen, Arnhem, Brummen, Zutphen, Doesburg, enz. voorkomt, werd hun getoond, uitgelegd en verklaard. Den 17den Julij keerden de pupillen terug, die over dit aangenaam uitstapje regt tevreden waren. Van den heer Masthoff ontving de maatschappij een vrij uitvoerig verslag, dat copijelijk aan alle ouders en voogden, wier kinderen of pupillen aan het reisje deel genomen hadden, is toegezonden. Met inbegrip van een klein geschenk, dat den heer Masthoff is aangeboden voor de allezins lofwaardige wijze, waarop het hem opgedragen toezigt gehouden was, heeft dit reisje eene som van *f* 794.35 gekost, waarmede het doel, dat men zich voorstelde, volkomen werd bereikt.

Alle ouders en voogden, ten wier laste hun aandeel in deze kosten werd geboekt, hebben hunne goedkeuring aan dezen maatregel gehecht, en hunne kinderen en pupillen voor de herhaling daarvan in volgende jaren aanbevolen.

Niet alle pupillen der maatschappij konden aan dit reisje deelnemen; sommige hadden hun vacantietijd te veel voor hunne bezigheden noodig, dan dat eene afwezigheid geraden zou worden geoordeeld. Twee andere hadden de toestemming hunner ouders verkregen, om onder goede geleide België en Parijs te gaan bezoeken, hetgeen ook plaats vond; nog andere werden genoodigd om hun vrijen tijd in den kring van familiebetrekkingen door te brengen.

De opvoedingskosten der pupillen zijn ook in het jaar 1854 over het algemeen hooger geweest, dan de in art. 7 der statuten genoemde minimum-bedragen, en daartegen bestond geen bezwaar, dewijl de maatschappij tot hiertoe van bijna alle ouders en voogden in *Indië* de magtiging ontving, om die bijdragen te overschrijden, wanneer dit door haar als noodig of nuttig mogt worden beschouwd.

De maatschappij heeft in de laatste maanden van 1854, van eenige ouders en voogden in *Indië*, verzoek ontvangen om informatiën betreffende hare inrigting en bepalingen, en heeft reden om in den loop van 1855 het getal pupillen weder te zien vermeerderen, gelijk dan ook, vóór het ter perse gaan dezes, reeds het toezigt over één pupil uit *West Indië* is overgenomen, en nog drie kinderen uit *Oost Indië* per scheepsgelegenheid worden verwacht.

Namens de commissie van beheer der Oost- en West-Indische Opvoedings-Maatschappij,

G. L. Baud., *Voorzitter.*

R. H. Arntzenius, *Secretaris.*

Delft, den 18den Mei 1855.

De Zouaven.

Onder de dapperste en bruikbaarste troepen van het Fransche leger spelen zeker de Zouaven eene zeer belangrijke, zoo niet de allervoornaamste rol, en bij de algemeene belangstelling, welke nu gevoeld wordt in alles wat betrekking tot den heerschenden oorlog heeft, zal het onzen lezers zeker niet onaangenaam wezen om enkele bijzonderheden omtrent dit beroemde korps te vernemen.

Wij gelooven te eerder, dat dit het geval zal zijn omdat iedereen van de Zouaven iets gelezen en gehoord heeft, en slechts weinigen naauwkeurig van het ontstaan en de inrigting van die troepen onderrigt zijn. Zelfs in Frankrijk is de onwetendheid omtrent dit punt vrij algemeen, en eerst zeer onlangs heeft de *Revue des deux Mondes* een belangrijk artikel aan de geschiedenis der Zouaven toegewijd; — een artikel dat even grondig als goed geschreven is en dat hoewel met den naam van M. V. de Mars onderteekend, volgens den *Militairen Spectator* van de maand Mei door velen aan niemand anders dan den hertog

van Aumale toegeschreven wordt, die een tijd lang zelf het bevel gevoerd heeft over eene der afdeelingen van het korps Zouaven.

Eerst een enkel woord over den naam eer wij tot de geschiedenis van het ontstaan van het korps overgaan. De *Zouaoua*, door de Franschen *Zouaves* geheeten, zijn eene vereeniging van Kabylische stammen, oorspronkelijk te huis in de schuilhoeken van het Jura gebergte, die slechts in naam zich aan de Turken onderwierpen en vrij en fier in der daad hunne onafhankelijkheid handhaafden. Te Algiers waren zij, toen de Franschen voor het eerst daar kwamen, zeer bekend, daar zij de stad dikwijls bezochten om er levensmiddelen en andere benoodigdheden in te ruilen tegen de ruwe voortbrengselen hunner eigene nijverheid. Soms traden zij als huurlingen in dienst der Barbarijsche dwingelanden, en onderscheidden zich steeds door de meest prijzenswaardige hoedanigheden bij ongeregelde troepen.

Toen dus in den herfst van 1830 de Fransche generaal Clausel, die toen het bevel in Algiers voerde, het effectief van zijn leger door het in dienst nemen der inlanders wilde versterken, werden bij besluit van 1 October van dat jaar, twee bataljons gecreëerd, aan welke men den naam van Zouaven gaf.

Het korps viert dus met het beleg van Sebastopol zijn vijf en twintigjarig bestaan, en welke ook de uitslag moge zijn van die tot dusver voor de geallieerden zoo rampspoedige onderneming, zeker is het, dat de Zouaven hun roem daarmede verhoogd zullen hebben.

Reeds bij het eerste ontstaan van het korps bestond het niet slechts uit menschen tot de stammen behoorende, welker naam men aangenomen had. Alle inboorlingen van Algerie, van welk gedeelte van het land zij ook kwamen, of tot welk beroep zij behooren mogten, werden in de gelederen opgenomen. Hunne instructie werd aan Fransche vrijwilligers, officieren en onder-officieren, toevertrouwd.

Onder de officieren telde men velen wier namen later beroemd zijn geworden; bij voorbeeld Levaillant, thans kommandant van de 5de divisie van het Fransche leger in de Krim, Lamoricière, de overleden kolonel Mollière, die deel nam aan het beleg van Rome en anderen.

Het bevel over het 1ste bataljon werd aan een officier van den staf, Maumet, toevertrouwd, dat van het 2de bataljon aan den kapitein der genie Duvivier, die in 1848 te Parijs stierf, ten gevolge zijner wonden.

Ten einde de kaders der beide bataljons te completeren en te beletten, dat de inboorlingen te magtig werden bij de nieuwe troepen, werden daarbij ingelijfd één de eerste *volontaires de la charte*, die te Algiers landden, en een klein getal vreemde vrijwilligers, welke laatsten echter zoo talrijk werden op den duur, dat men daaruit het bekende *vreemde legioen* vormde, terwijl de *enfants de Paris* en de inboorlingen uit de omstreken van Algiers de kern der Zouaven bleven uitmaken. Men zag in de gelederen de blaauwe kielen der Fransche vrijwilligers, de nationale kleeding der inwoners van Algiers en de uniform der officieren. Toen eindelijk de kleeding en uitrusting bepaald werd, — niet lang nadat de Zouaven de vuurproef doorgestaan hadden, behield men het Oostersch kostuum voor de manschappen, hoewel eenigzins gewijzigd, met de Fransche infanterie-kleuren, het buis blaauw en de wijde broek rood, terwijl de officieren de gewone Fransche uniform in allen deele bewaarden. De troepen zien er dus, behalve de uitmuntende wapens, de slopkousen en de uitstekende netheid en zindelijkheid der soldaten, geheel en al Oostersch uit.

Voor het eerst werden de Zouaven, geene twee maanden na de oprigting van het korps, door den generaal Clausel op zijn togt tegen Medeah in het vuur gebragt; zij gedroegen zich goed en onderscheidden zich ook als het dapperste gedeelte van het garnizoen van die sterke plaats, waar zij achtergelaten werden, aan de herhaalde aanvallen van een moedigen vijand blootgesteld.

In het begin van 1831 werd Medeah door de Franschen ontruimd, maar naauwelijks zes maanden later ondernamen zij eene tweede expeditie derwaarts ten einde den Beij, door het Fransche gouvernement aangesteld, te ondersteunen. Op den terugtogt van deze onderneming werd het Fransche leger in den bergpas van Mouzia, waar het terrein niet veroorloofde om de troepen te deploijeren, en de soldaten reeds door vermoeijenissen van allerlei aard uitgeput waren, door de Arabieren aangevallen en de achterhoede geraakte reeds in wanorde toen de bataljons-chef Duvivier met het 2de bataljon der Zouaven zich met onwederstaanbaren moed op de Kabijlen wierp, hen terugdreef, en den verderen terugtogt van het leger met zooveel kracht en beleid dekte, dat alle verdere pogingen der woedende inboorlingen vruchteloos bleven.

Dit was het eerst der lange reeks van schitterende wapenfeiten, waarop de Zouaven zich te regt beroemen. Inmiddels waren de gelederen zeer gedund door de oprigting van het *legion Etrangère*, en door de weinige inboorlingen, die in dienst wilden treden, zoodat in het voorjaar van 1833 de twee bataljons tot een vereenigd moesten worden, onder het bevel van Lamoricière. De sterkte werd bepaald op 10 compagniën, 8 Fransche en 2 inlandsche, — bij elke der twee laatsten moesten 12 Fransche soldaten zijn. Tot bataljons chef werd de kapitein Lamoricière benoemd. Het korps kampeerde nu bij Delij Ibrahim in de omstreken van Algiers, en daar werden de manschappen behalve in de dienst geoefend, ook als metselaars, smeden en wat nog meer gebruikt, waardoor die geest in het korps gebragt werd, die het later overal zoo goed te pas is gekomen. De soldaten leerden vooral zich zelven redden, en waren later, waar men hen ook heen voerde, spoedig te huis. In 1835 volgden de Zouaven weder den maarschalk Clausel op zijn togt naar Oran, en te Mascaro streden zij onder de oogen van den hertog van Orleans, die onmiddellijk na zijnen terugkeer in Frankrijk een koninklijk besluit uitlokte, waarbij het regement Zouaven weder op twee bataljons gesteld werd, ieder van zes kompagnien, met de bevoegdheid om ze tot tien uit te breiden. In het volgende jaar onderscheidden zich weder de Zouaven op hun eerste krijgstooneel in de bergengten van Mouzaïa, en één bataljon vergeselde den hertog van Nemours op zijne krijgstogten in 1837.

Maar het was bij het beleg van Constantine, dat zij zich vooral onderscheidden. Bij het opwerpen der batterijen sleepten zij de 24 ponders, die de paarden 's nachts langs de slechte wegen niet konden wegbrengen, bij klaar lichten dag, onder het vuur der vijanden, de hoogten op, en bij de bestorming van de plaats waren de Zouaven, met Lamoricière aan hun hoofd, de eersten, die de bres beklommen. Het bataljon werd bij dit moorddadig gevecht letterlijk gedecimeerd en verscheidene officieren sneuvelden bij de bestorming.

Gedurende den korten vrede, die op de vermeestering van Constantine volgde, werden de Zouaven tot dekking van de grenzen van Algiers gebruikt, waar het aanleggen van wegen en andere werkzaamheden in eene ongezonde streek even noodlottig voor de manschappen bleken te zijn als de oorlog zelf. Hunne gelederen werden echter versterkt zoo door inlanders, als door de inlijving van het overschot van het bataljon van Mechouar, dat onder Cavaignac, toen kapitein, de citadel van Tlemcen bezet had.

(*Vervolg hierna*)

Burgerlijke Stand.

Van den 3den tot den 9den Aug. 1855, zijn alhier ingeschreven, als overleden:

Den 3den, Mariane Heijmans, wed. Philip Emanuels, 65 jaren. Idem, Louisa Antoinette Nemelo, 12 dagen. Idem, Bijron Mac Kilsbee, 22 j., matroos aan boord van het Nd. Am. schip *California*. Idem, Johanna Hendrina Weefsel, 3 m. Idem, Karel van de Vin, 31 j. matroos aan boord van het Nederl. schip *Voorwaarts*. Den 4n., Jan Wessels Scheeve, 43 j., gezagvoerder van het Nederl schip *Adrianus en Willem*. Den 5den, Christiaan Marius Vergenoegd, 38 j. Idem, Maria Petronella Them, 13 uren. Den 6den, Friedrich Voltz, 27 j. Idem, Tijs Jans Willem, 22 jaren matroos aan boord van het Ned. schip *Susanna*. Idem, Sophia Volthe, 68 j. Idem, B. A. Blaak, 26 j. Stigtmatroos aan boord van het Nederl. schip *Adrianus en Willem*. Idem, Postma van Hopma Wieger Wiegers, 30 j. Kok aan boord van het Ned. schip *Stad Leeuwaarden*. Den 7den, Lijdia van Kaatje van Ferrier, 59 j. Idem, Hendrika Frederika, dochter van Matthijs van der Velden, en Louisa Johanna Erich, 13 j. Den 8, H. C. Slachter, 26 j. Stuurman aan boord van het Nederl. schip *Voorwaarts*. Idem, Timothij Murphij, matroos aan boord van het Nd. Am. schip *Amason*. Idem, Frederik Faber, 17 j. jongen aan boord van het Ned. schip *Voorwaarts*. Idem, Maria Elisabeth Jacoba Koster, circa 10 m. Den 9, Jaba van Favereij, 56 jaren.

Levenloos geboren:

Den 9den, een kind van het mannelijk geslacht van Maria Cornelia Smith.

Scheepvaart.

Uitgeklaard.

Den 8 dezer, de Eng. schoener *Ladij of the Night*, kapt. G. Anderson, naar Berbice, lading: 45 h. sch. Katoen 14,125 p., 10 v., Koorn 1800 pond, 13 bundels Duigen, 4 vaten Bodems, 19 Kazen, 11 manden Seltserwater en 12 Hammen, uit het Entrepot: 90 groene kelders Genever en voor Exportatie: 100 damejeans Jenever en 18 vaten Roucou. Passagiers: de Heeren F. A. van Holst en Echtgenoot, G. P. van Holst en J. W. H. Campion en Mejufvrouw M. A. Kip.

Schepen in Lading.

NAAR AMSTERDAM.

Stad Leeuwaarden, kapt. Stoffels, adres bij J. G. Fonseca Fz. Sluit uiterlijk 13 dezer.

Susanna, kapt. Groenewoud, adres bij J. F. Favereij. Sluit 31 dezer.

Aidina Anna Susanna, kapt. B. W. Schenk, adres bij H. C. Levy.

Willem en Carel, kapt. Steenveld, adres bij H. Degenhard.

Voorwaarts, kapt. Kikkert, adres bij M. M. Curiel.

Javaan, kapt. G. Eijlers, adres bij J. J. Leijsner.

Amicitia, kapt. Wijgers, adres bij Gisius en Co.

Anna Arnoldina, kapt. van Wijk, adres bij Gisius & Co.

ADVERTENTIEN.

Surinaamsche Maatschappij van WELDADIGHEID.

Degenen, die van het Abonnement op het Tijdschrift »**DE VOLKS-VRIEND**" nog wenschen gebruik te maken, worden minzaam herinnerd aan het inzenden van hun abonnements-billet vóór of uiterlijk den 15den dezer maand.

Voorts wordt ter kennis van het algemeen gebragt, dat de prijs van elke aflevering, voor hen, die geene Leden of Donateurs der Maatschappij zijn, gesteld is op **25** cent.

Surinaamsche Maatschappij Tot Onderlinge Welvaart.

(11738) *Halfjaarsche Algemeene Vergadering* op MAANDAG den 13n. Augustus 1855, des avonds om 7½ ure in het huis aan de *Wageweg straat*, La. B No. 106.

Wordt gevraagd

Een geschikt persoon als **MATROOS**, voor de overvaart van hier naar Engeland. — Adres bij

den Scheepsmakelaar

(11742). C. J. LEIJSNER.

Wordt op zeer voordeelige voorwaarde te Koop aangeboden:
Eene **BESCHUIT-MACHINE;** te bevragen ter dezer Drukkerij.
[11746]

Uitverkoop.

E. LYON & C°.
zullen door den Vendumeester J. C. GOMPERTS, op Maandag den 13n. dezer, des namiddags 4 uren, in het Huis aan de *Watermolenstraat*, naast den WelEdelen Heer J. C. TELTING JGZ., doen verkoopen:

Diverse
WINKELWAREN.

De Goederen zijn op den Verkoopdag te bezigtigen. [11743]

J. C. GOMPERTS.
Vendumeester,
zal op Donderdag den 16den Augustus, des namiddags 4 uren, ten huize van den WelEdelen Heer S. MENDES LYON, aan den *Waterkant* verkoopen:

Diverse welonderhoudene MEUBELEN, ZILVER, GLASWERK, enz., enz. en wat verder ten voorschijn zal worden gebragt.

De goederen zijn daags te voren en op den Verkoopdag te bezigtigen. [11744]

[11321] In de maand September e. k., zal op Vendu verkocht worden:
Het *HUIS* en *ERF* op *Combé*, aan de *Wichers straat*, bekend onder N. Wijk 1e. Buitenwijk No. 58.
Inmiddels is hetzelve uit de hand te Koop, te bevragen bij M. SCHLOSS.

De Zalf en Pillen van Holloway
zijn een zeer aanbevelingswaardig middel tegen zweren.

J.... D...., in de Kalverstraat te Amsterdam woonachtig, had sedert ruim zeven jaren verouderde zweren aan een been en aan een zijner armen. Elke behandeling, en alle zoo uitwendige als inwendige middelen waren te vergeefs. Eindelijk kwam hij tot het besluit de Zalf en Pillen van Holloway te gebruiken waardoor spoedig de wonden een beter aanzien kregen, en nadat hij ruim twee maanden in het gebruik derzelven had volhard, was hij geheel genezen en geniet sedert dien tijd de beste gezondheid.

Deze *Zalf* en *Pillen* zijn alhier verkrijgbaar gesteld, bij den Apotheker A. B. DE VRIES aan de *Zwartenhovenbrug straat* a *f* 1 en *f* 3. (11750)

Officiële Bekendmaking.

128ste FRANKFORTER STAATS LOTERIJ,
gewaarborgd en gecontroleerd door- en onder het onmiddellijk toevoorzigt van het Gouvernement der vrije *Stad Frankfort.*

De trekking neemt een aanvang op den 3n. OCTOBER 1855.

Deze Loterij bestaat uit 18,400 Actien, waarvan **6.000** *Prijzen* en **11** *Premien* gewinnen moeten, bedragende te zamen **EEN MILLIOEN 64,780** Gulden.

De **PRIJZEN** en **PREMIEN** zijn als volgt:

1 Premie van			Gulden	100,000
1 Prijs van			»	100,000
1 »	»		»	50,000
1 »	»		»	20,000
1 »	»		»	15,000
1 »	»		»	12,000
1 »	»		»	10,000
2 prijzen	»	5,000	»	10,000
4 »	»	4,000	»	16,000
8 »	»	2,000	»	16,000
100 »	»	1,000	»	100,000
100 »	»	300	»	30,000
5,780 »	»	100	»	578,000
10 Premiën bedragende te zamen			»	7,780
6,000 Prijzen en 11 Premiën ten bedrage van			Gulden	1,064.780

De Frankforter Gulden heeft dezelfde waarde als de Nederlandsche Gulden.

De laatste getrokkene der hoogste 12 prijzen ontvangt alzoo de premie van 100,000 Gulden, zoodat men met eene actie de somma van 200,000 Gulden gewinnen kan.

Deze Loterij, opgerigt in den jare 1791, is gegrondvest op de juiste en regtvaardigste beginselen. Ieder Nommer wordt getrokken, hetzij Prijs of Niet, en deszelfs lot is *duidelijk* aangewezen in de gedrukte Officiële Lijsten, welke nagezien worden door de Gouvernements Beambten, en voorzien zijn van het Staatswapen. De *Trekkingen* nemen plaats in tegenwoordigheid van het *Publiek*, en de *Prijzen*, welke *gewaarborgd* zijn door het *Gouvernement*, worden dadelijk uitbetaald.

PRIJS DER ACTIEN.

Eene gansche Actie *f* **100**; Eene halve Actie *f* **50**; Eene kwart Actie *f* **25.**

Men geniet de volgende Voordeelen bij het nemen van meerdere Actien:

5 gansche of	**10** halve of	**20** kwart Actien kosten slechts	*f* **475.—**
10 »	» **20** »	» **40** »	» **900.—**
20 »	» **40** »	» **80** »	» **1.650.—**

Men kan voor het bedrag der gewenschte Actien, remitteren in Wissels en Bankbiljetten op Holland, Engeland of Frankfort, of wel men kan zijne gelden door middel eener Bank of welbekend Handelshuis aan Heeren S. STIEBEL & Co., No. 32, NICHOLAS LANE, *Lombard Street* te *Londen* doen toekomen, aan wien men des verkiezende zijne brieven voor ondergeteekenden kan adresseren.

Dadelijk na den afloop der trekking worden de Officiële Lijsten aan de Deelnemers afgezonden, en maatregelen zijn genomen geworden dat de Prijzen kunnen betaald worden in *Amsterdam* en in de *West-Indie* door eene aldaar gevestigde Bank, of wel in *Londen* door middel der bovengenoemde Agenten.

Actien en Plannen zijn te bekomen bij de Ondergeteekenden, welke aangesteld zijn voor den verkoop der Actien, in- en buiten 's Lands.

MORIZ STIEBEL ZONEN,
Bankiers en aangestelde Gouvernements Loterij Collecteurs te *Frankfort* aan de *Main.*

NB. De Heeren M. STIEBEL ZONEN hebben het genoegen het Publiek te kunnen mededeelen, dat zij reeds vele hooge prijzen naar de Oost- en West-Indie geremitteerd hebben, en in de laatste of 127ste Frankforter Loterij, verkochten zij de actie No. 15832 aan eenen Heer te *Bombaij*, welke de kapitale Prijs van 100,000 Gulden gewon, en des verkiezende kan men van genoemden Heer nadere inlichtingen bekomen.

Het PLAN dezer Loterij kan ingezien worden op het Kantoor dezer Courant.
(11748)

Gedrukt bij **J. C. MULLER Az.**